

広報

あなたの暮らしに笑顔と情報を

ゆがわら

Town of Yugawara Public Relations

2013
12

Vol.623

Contents

特集 悪質な滞納は許しません!!

- 民生委員児童委員・主任児童委員決まる… 4
- 町の財政状況を公表します… 6
- 町立保育園・幼稚園児募集… 8
- 学童保育所入所児童募集… 9
- 冬のイベント情報… 12
- ゆがわらフォトニュース… 16
- 情報ひろば… 18

盲導犬福祉体験(湯河原小学校)
※関連ページP17



特集

悪質な滞納は許しません!!



※滞納をすると、車をタイヤロックして差し押さえることがあります。それでも納付などがない場合は、強制的に公売します。

町民の皆さんが納める町税や保険料、使用料などは、行政サービスを提供する上で貴重な財源です。滞納があると財政運営にも大きく影響し、行政サービスにも支障をきたすこととなります。

また、税金を納めている人と納めていない人が同じ行政サービスを受けることは、町民の皆さんに不公平感を抱かせることになりかねません。

そのため、町では差し押さえを強化し、収納率の向上を目指しています。

問 徴収対策室 内線292～296・452・453

湯河原町の滞納の状況

町税や保険料、使用料などは、決められた納期限内に納めるものです。しかし、さまざまな理由で、納期限内に納めていない人(滞納者)がいます。

例えば、平成24年度の現年度分の町税収納率は96.6%となっています。つまり、納税者100人のうち96人はきちんと町税を納付していますが、4人は滞納をしていることとなります。

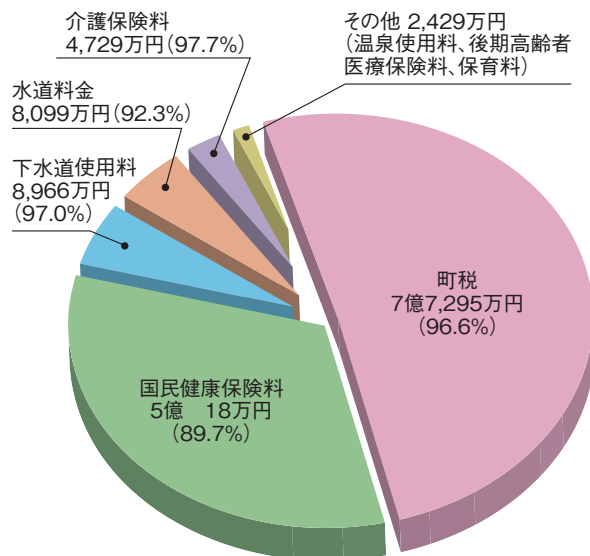
滞納者の中には、やむを得ない事情を抱えている人がいる一方で、納付に誠意が見られない人もいます。

また、国民健康保険料、介護保険料、後期高齢者医療保険料といった保険制度は、加入者が保険料を負担することで相互に支え合う制度です。町では保険料がきちんと納付されることを前提に、予算を立てています。そのため、予定どおりに保険料が納付されなければ、保険制度そのものが成り立たなくなってしまうのです。

そのほかにも、保育に必要な経費の一部を保護者が負担する保育料や、自分が使った量に応じて料金を支払う水道料金、下水道使用料、温泉使用料もあります。

平成24年度末滞納累積額

15億1,536万円



※ () 内は現年度分の収納率

滞納すると 大変なことに…



滞納処分とは

町税や保険料、使用料などには納期限があります。それを過ぎると滞納となり、「督促状」や「催告書」などを送付して納付を促します。

それでも納付されない場合には、「滞納処分」を行います。「滞納処分」とは、財産(預貯金、不動産、生命保険など)を差し押さえ、その財産を取り立てたり、公売などによって売却したりして、滞納金を回収することです。

「差し押さえはしないだろう」

それはあまい考え

以前は差し押さえをすることに慎重でしたが、近年は、滞納に対して厳しい処分をするようになってきています。「差し押さえはしないだろう」という考えは、もう通用しません。

◆平成24年度の差し押さえ件数

種類	件数	合計 230件
預貯金	101件	
不動産	48件	
生命保険	46件	
給料	17件	
その他	18件	

財産調査や滞納処分に

本人の同意は必要ありません

財産調査や滞納処分は、法律により、事前に滞納者の了解を得ることなく実行することができます。

勤務先や金融機関などに調査、照会をするため、差し押さえに至らなくても、社会的な信用に影響を与える場合があります。

「財産がないから大丈夫」

それは違います

「財産がないから大丈夫」とは言えません。支払いを受けている給与や年金、日頃利用している自動車やオートバイなども財産の一つです。

町では、財産調査として給与調査をすることができます。給与調査は、給与を差し押さえるため、勤務先に直接給与額を照会する調査です。ほかにも、預貯金や生命保険の調査があります。

また、平成24年度には、差し押さえた動産(軽自動車、絵画、着物など)をインターネット公売にかけ、滞納金を回収しました。

滞納処分だけではありません

「国民健康保険料」を滞納すると、通常の保険証ではなく、有効期限の短い保険証になったり、滞納が解消するまで、医療機関などの窓口での医療費の支払いを、一時的に10割負担したりすることになります。また、水道料金や温泉使用料の滞納が続けば、給水停止や配湯停止処分になります。

納付が遅れると「延滞金」が発生

町税や保険料、使用料などは、納期限内に納付しないと、その翌日から年14.6%(納期限後1か月は上限7.3%)の割合で延滞金が加算されます。これは、地方税法で定められた率で、金融機関のローンなどの金利よりもかなり高く設定されています。

例えば、10万円の税金を納期限から1年間支払わないでいると、本税額に加算して13,700円の延滞金を納付しなければなりません。これは、納期限内に納めた大多数の皆さんとの公平性を保つためのものです。

納められない場合は『納付相談』を

町税や保険料、使用料などを滞納している人の中には、病気、失業などのやむを得ない理由で、納めることができない人もいます。特別な事情がある場合は、分割納付などもありますので、まずは徴収対策室に相談してください。

便利な口座振替はいかがですか

納期限をたいてい忘れてしまう、仕事が忙しくて納付する時間がないという人は、口座振替をご利用ください。

町内の金融機関の窓口に備え付けの「口座振替依頼書」に、必要事項を記入、押印の上、金融機関の窓口で手続きができます。

地域福祉の担い手54人

民生委員児童委員・主任児童委員決まる！

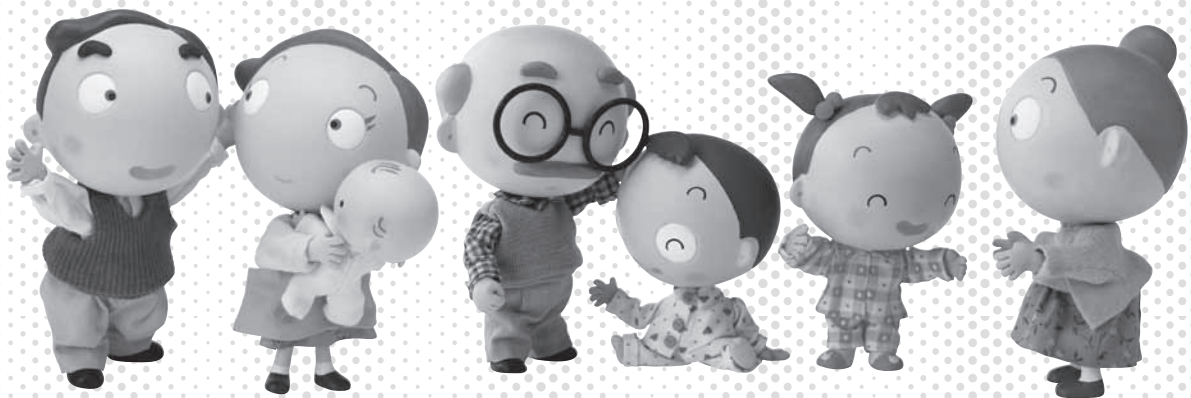
民生委員児童委員が一斉改選され、50人の民生委員児童委員と4人の主任児童委員が決まりました。任期は平成25年12月1日から平成28年11月30日までの3年間です。

民生委員児童委員は、皆さんの悩みごとや心配ごとの相談に親身に応じて助言したり、社会福祉に関するサービスの情報を提供したりします。また、皆さんと行政機関などとの橋渡しや調整などもしています。

主任児童委員は、地区を担当する民生委員児童委員と一体となって、児童の健全育成や子育て支援のための活動をしています。

秘密は固く守られますので、お気軽にご相談ください。民生委員児童委員は次の皆さんです。(敬称略)

閩福祉課 内線313・314



ふくだ ひろのり
福田 宗徳
(福浦・再)



たかはし きよし
高橋 清
(福浦・再)



おさわ みちこ
小澤 みち子
(川堀・新)



おおたけ いさむ
大竹 男
(川堀・再)



いしだ まりこ
石田 真理子
(川堀・再)



はかまだ ゆりこ
袴田 ゆり子
(吉浜・再)



ふるもと かずのり
古本 一徳
(吉浜・再)



ちば かずこ
千葉 和子
(吉浜・再)



くりはら よしふさ
栗原 義房
(吉浜・新)



すどう ゆみこ
須藤 弓子
(吉浜・再)



まつの せつこ
松野 節子
(吉浜・新)



はしもと つねこ
橋本 経子
(吉浜・再)



さいとう ともこ
齊藤 朋子
(中央・新)



うえの ちえこ
上野 知江子
(中央・再)



おかわ ちよこ
小川 千代子
(中央・再)



おさわ かずよ
小沢 和代
(中央・新)



てらい じゅんいち
寺井 順一
(鍛冶屋・新)



すずき きよみ
鈴木 きよみ
(鍛冶屋・再)



すぎやま まさこ
杉山 政子
(鍛冶屋・再)



ふせや ひでかず
布施谷 日出一
(鍛冶屋・再)



きたむら あつこ
北村 敦子
(鍛冶屋・再)



とみなが いつお
富永 逸雄
(鍛冶屋・再)



ふくい しずこ
福井 静子
(門川・再)



ひらた まりこ
平田 まり子
(門川・新)



とみおか じゅんこ
富岡 純子
(門川・再)



ふくい かずえ
福井 和江
(門川・再)



かねこ しんいち
金子 信一
(城堀・再)



つゆ き こ
露木 ヤス子
(城堀・新)



すがぬま かずゆき
菅沼 一之
(城堀・新)



よこい かつみ
横井 勝己
(城堀・新)



はしもと よしひろ
橋本 佳宏
(城堀・再)



にしやま きよかず
西山 清和
(宮下・再)



うめはら ひろあき
梅原 紘明
(宮下・再)



たかばやししげこ
高林 重子
(宮下・再)



きむら ちづこ
木村 千鶴子
(宮下・再)



たかすぎ まさえ
高杉 正枝
(宮下・再)



あきやま こずえ
秋山 こず枝
(宮下・再)



たかすぎ たけし
高杉 たけし
(宮下・再)



つゆ き はつこ
露木 初子
(宮下・再)



たぐち じゅん
田口 純
(宮下・新)



むろふし ゆみこ
室伏 由美子
(宮上・再)



むろふし たえこ
室伏 多恵子
(宮上・新)



むろふし ひでこ
室伏 秀子
(宮上・再)



ただ としみつ
多田 稔光
(宮上・再)



ひの かつよ
日野 勝代
(宮上・再)



たかはし たもつ
高橋 保
(温泉場・再)



さの たみこ
佐野 多美子
(温泉場・再)



にった まもる
新田 守
(温泉場・再)



こまつばら よしこ
小松原 良子
(温泉場・新)



かまた しげゆき
鎌田 茂之
(奥湯河原・再)



せきの
○関野 さゆり
(福浦・吉浜・川堀・再)



くるまたに まりこ
○車谷 真理子
(中央・鍛冶屋・再)



きむら ようこ
○木村 洋子
(奥湯河原・温泉場・宮上・再)



ふかや すみえ
○深谷 すみ江
(宮下・門川・城堀・再)

※() 内は地区名・再任、新任の区分です。

※氏名の前に付いている○印は、主任児童委員です。

毎年5月と11月に町の財政状況を公表しています。今回は、平成25年度上半期（平成25年4月1日から9月30日まで）の財政状況についてお知らせします。

一般会計予算は、当初79億1,700万円（前年度対比100万円の減）で始まり、その後6月に1,201万円、9月に5億127万円の増額補正を行い、前年度からの繰越事業費6,737万円を含め、9月末の予算現額は84億9,765万円（前年度対比2億2,758万円の増）となっています。

増額補正した主な内容は、6月は城堀会館駐車場整備事業や風しん予防接種事業など、9月はパークゴルフ場整備事業や地域福祉センター整備事業などによるものです。

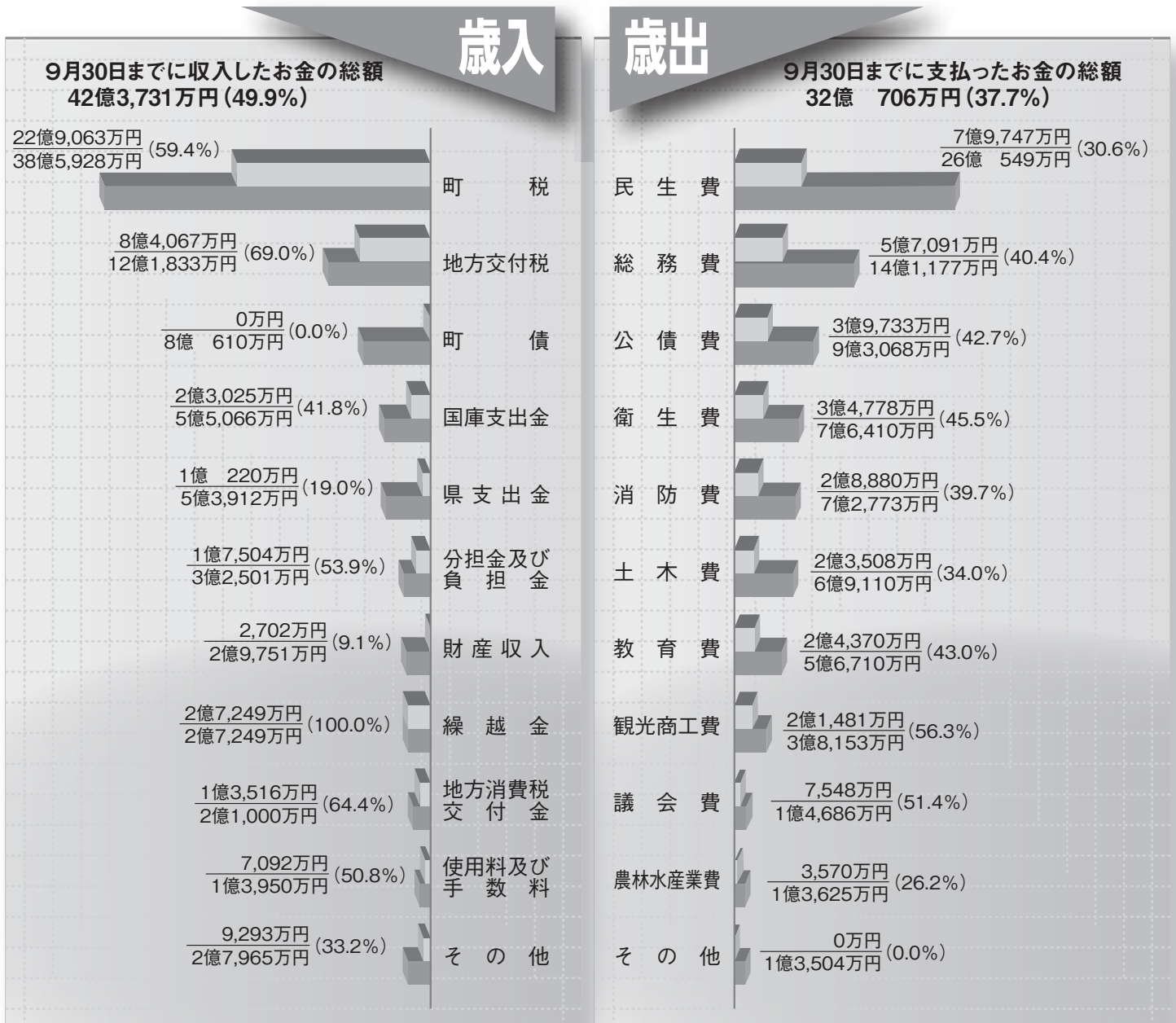
平成25年度上半期（平成25年4月～9月）

予算執行状況

一般会計

予算現額84億9,765万円

収入済額・支出済額
予算現額 (割合%)



会計別予算の収入支出の状況

会計名	予算現額 (A)	収入済額		支出済額			
		金額 (B)	比率 (B/A)	金額 (C)	比率 (C/A)		
一般会計	84億9,765万円	42億3,731万円	49.9%	32億 706万円	37.7%		
特別会計	国民健康保険事業	43億8,386万円	18億 541万円	41.2%	16億1,578万円	36.9%	
	下水道事業	8億8,700万円	3億1,564万円	35.6%	3億2,152万円	36.2%	
	介護保険事業	保険事業勘定	22億4,713万円	9億 862万円	40.4%	9億2,361万円	41.1%
		介護サービス事業勘定	1,342万円	573万円	42.7%	474万円	35.3%
	公共用地先行取得事業	1,500万円	751万円	50.1%	751万円	50.1%	
	後期高齢者医療	3億3,062万円	1億2,778万円	38.6%	1億 923万円	33.0%	
合計	163億7,468万円	74億 800万円	45.2%	61億8,945万円	37.8%		

公営企業会計収入支出の状況

区分	予算現額 (A)	執行済額 (B)	比率 (B/A)	
水道事業	収益的収入	4億3,033万円	2億1,063万円	48.9%
	収益的支出	4億1,400万円	1億7,172万円	41.5%
	資本的収入	2億2,381万円	690万円	3.1%
	資本的支出	5億7,502万円	8,069万円	14.0%
温泉事業	収益的収入	2億3,000万円	1億 290万円	44.7%
	収益的支出	2億2,500万円	9,453万円	42.0%
	資本的収入	5,010万円	0万円	0.0%
	資本的支出	1億4,863万円	2,123万円	14.2%

基金(貯金)の現在高(9月末)

基金の種類	平成25年9月末残高	町民の皆さん一人当たりの残高
財政調整基金	3億 28万円	1万1,194円
その他の基金	5億4,332万円	2万 253円

町債(借金)の現在高(9月末)

会計	平成25年9月末残高	町民の皆さん一人当たりの残高
一般会計	73億4,531万円	27万3,813円
下水道事業	39億2,444万円	14万6,292円
公共用地先行取得事業	3,490万円	1,301円
水道事業	25億9,982万円	9万6,914円
温泉事業	7,243万円	2,700円

※町民の皆さん一人当たりの残高は、平成25年9月30日現在の人口26,826人を使用して算出しています。

基金とは

財政調整基金とは、経済不況による税収の大幅な減少や、災害による思わぬ支出の増加などに備えるためのもので、家庭で言うと通常の貯金に当たります。

一方、その他の基金とは、まちづくり基金、育英奨学基金などで、特定の目的のために積み立てるお金(貯金)です。家庭に例えると、マイホーム購入資金や子どもの入学資金など、通常の貯金とは別に積み立てる貯金に当たります。

町債とは

町債とは、町が公園や道路、学校をつくる時など、お金がたくさん必要ときにその資金を調達するため、国や県、銀行などから借り入れるお金(借金)のことです。町債を財源とした施設は、長期にわたって利用されることから、町債も将来にわたって少しずつ返済していきます。これは、現在利用する人と将来利用する人が、公平に負担し合うということです。

町債の現在高(前年同期比)は、一般会計では中学校の取得などで7億9,611万円の増額、下水道事業特別会計では2億2,843万円、公共用地先行取得事業特別会計では1,400万円、水道事業会計では9,333万円、温泉事業会計では3,104万円の減少となっています。



Yugawara
町政ニュース

保育園・幼稚園入園案内

平成26年度 町立保育園・幼稚園児を募集します

町立保育園について(福祉課) 内線316
福浦幼稚園について(学校教育課) ☎62-1100



平

成26年度の町立保育園・幼稚園の園児を募集します。入園を希望する児童の保護者は、期間内にお申し込みください。

町立保育園入園案内

平成25年度中に入園を希望し、まだ入園が決まっていないうちでも、平成26年4月以降の入園を希望する場合には、あらかじめお申し込みください。

- ◆ **入園条件** 次のいずれかに該当すること
- ① 保護者の仕事などにより、昼間に家庭で保育できないこと
- ② 母親が妊娠中または出産前後(前後8週間)であること
- ③ 保護者に病気または心身の障がいがあること。ただし、入園期間は治癒するまでの期間となります。
- ④ 家族で長期の病人を看護していること
- ⑤ 震災、風水害、火災その他の災害の復旧に当たっていること

- ※ただし、同居の親族などが児童を保育できる場合は入園できません。
- ◆ **申込書配布** 12月2日(月)～10日(火)
- ◆ **配布場所** 各保育園または役場福祉課
- ◆ **申込受付** 12月19日(木)・20日(金) 午前9時～正午 / 午後1時～午後4時
- ◆ **受付場所** 役場第2庁舎3階会議室(児童同伴)
- ※入園前日までに就労証明書などの添付書類が提出されない場合は、入園を取り消す場合があります。

各保育園の問い合わせ先と平成26年度新規募集予定人数 (11月1日現在)

保育園名	所在地	電話番号	募集人数					
			0歳	1歳	2歳	3歳	4歳	5歳
おにわ保育園	城堀38-2	☎62-8386	6	5	2	5	1	8
まさご保育園	中央1-19-1	☎62-3516	0	8	2	10	9	8
たちばな保育園	鍛冶屋868-3	☎63-2190	0	3	5	5	1	0
八雲保育園	吉浜1044-1	☎63-0590	0	2	9	13	16	11
みやのうえ保育園	宮上36-1	☎63-5255	0	6	8	11	8	12

※募集予定人数は、11月以降の入園状況により変更となる場合があります。また、たちばな保育園は建替工事のため、平成26年8月から約10か月間、仮園舎での保育となる予定です。

福浦幼稚園入園案内

- ◆ **所在地** 吉浜216(東台福浦小学校内)
- ◆ **電話番号** ☎62-6532
- ◆ **入園資格** 町内に住所を有する幼児で、次のいずれかに該当すること
- ▽四歳児 平成21年4月2日から平成22年4月1日 生まれの幼児
- ▽五歳児 平成20年4月2日から平成21年4月1日 生まれの幼児
- ◆ **募集人数**
- ▽四歳児 25人
- ▽五歳児 9人
- ◆ **願書配布** 12月2日(月)～10日(火)
- ◆ **配布場所** 学校教育課または福浦幼稚園
- ◆ **願書受付** 12月19日(木)・20日(金) 午前9時～正午 / 午後1時～午後4時
- ◆ **受付場所** 学校教育課(教育センター内)
- ◆ **入園料** 5,000円
- ◆ **保育料** 7,000円(月額)
- ◆ **その他** 給食・送迎バスはありません。お弁当を各自持参し、保護者が責任を持って送迎してください。



Yugawara
町政ニュース

平成26年度 学童保育所の入所児童を募集します

☎社会教育課 ☎62-1125

放

課後に保護者が不在の家庭の小学1年生から3年生の児童を学童保育所を開設しています。

平成26年度の学童保育所の入所児童を募集しますので、希望する保護者は、期間内にお申し込みください。

対象者 町立小学校の1～3年生で、保護者の共働きなどの理由で、家庭がいつも留守の児童

定員 ▽湯河原小学校Ⅱ60人 ▽吉浜小学校Ⅱ40人 ▽東台福浦小学校Ⅱ15人

保育時間 ▽平日Ⅱ授業終了後～午後6時 ▽土曜日・学校の長期休業日・振替休日Ⅱ午前9時～午後6時
※長期休業日は、午前8時から
の延長保育あり

保育料 8,000円(月額) / おやつ代2,000円(月額)

必要書類 ①申込書②保護者および65歳以下の世帯員全員の在職証明書

申込書配布 12月2日(月)～13日(金)

配布場所 ▽新1年生および新規の新2・3年生Ⅱ社会教育課(教育センター内)
▽学童保育所在籍児童Ⅱ各

各学童保育所の所在地と定員

学童保育所名	所在地	募集人数
湯河原小学校 学童保育所	宮上11 (A棟1階西側教室)	60人
吉浜小学校 学童保育所	吉浜1300 (中棟1階西側教室)	40人
東台福浦小学校 学童保育所	吉浜216 (特別教室棟2階)	15人

学童保育所

※町ホームページからもダウンロードできます。

受付期間 12月16日(月)～27日(金)

受付場所 ▽新1年生および新規の新2・3年生Ⅱ社会教育課(教育センター内)
▽学童保育所在籍児童Ⅱ各学童保育所

面接 平成26年1月14日(火)から16日(木)までの期間に、教育センターで実施(新入所児童のみ)

年末年始を安全・安心に



Yugawara
町政ニュース

無事故・防火で笑顔の新年を 安全で安心な年末年始を迎えましょう

☎交通安全対策推進協議会(土木課) 内線513
☎消防本部警防課 ☎60-0119

平

成25年も残すところあとわずかととなりました。年末年始は、忘年会・新年会で飲酒の機会が多くなるだけでなく、帰省や初詣などに伴って交通量が増加し、交通事故が多発する時期です。

また、空気が乾燥して火気の使用機会も増えることから、火災が発生しやすくなります。

安全で安心に新年を迎えるために、一人一人が交通安全と防火に心がけましょう。

12月11日(水)～20日(金)

年末の交通事故防止運動

- 車両を運転する人には、絶対に酒類を提供しないようにしましょう。
- 飲酒を伴う会合には、自動車やバイク、自転車に乗っていないのはやめましょう。
- 歩行者は、夜間の外出時は明るい服装や夜光反射材を身につけましょう。
- 自転車の夜間走行時は、前照灯を点灯しましょう。
- 自分自身や同乗者の命を守るため、運転席や助手席だけでなく、後部座席を含めた全てのシートベルトを着用しましょう。

12月25日(水)～31日(火)

歳末火災特別警戒

防火対策

- 家の周りには、燃えやすいものを置かないようにしましょう。
- 物置や車庫には鍵をかけましょう。
- ごみは収集日の決められた日に出しましょう。

石油ストーブを安全に

全国では毎年、ストーブによる火災が2,000件以上発生しています。

主な原因は火をつけたままの給油や移動、使用方法の誤り、洗濯物との接触など、不注意による出火です。使用前には必ず点検と整備をし、火気の取り扱いには十分注意しましょう。





Yugawara
町政ニュース

湯河原文学賞俳句の部

第13回湯河原文学賞
『俳句の部』受賞作品決定

問地域政策課 内線232

第13回湯河原文学賞俳句の部受賞作品

◆最優秀賞 『梅が香に ためらいながら 夕日落つ』
(国武 浩之さん／千葉県柏市)

◆優秀賞

一般の部	「ただいま」の 声を迎へる 麦茶の香	大高美由紀さん	南足柄市
	焚火の香 つけて浜より 戻り来し	富岡 定子さん	湯河原町
高校生の部	古の 香り漂う 秋の寺	小澤 ひであきさん	小田原高校
	青い海 夏の香りを 漂わす	武藤 ゆうかさん	小田原高校
中学生の部	秋の暮 家の香りと 温もりと	神田 もときさん	埼玉県 福原中学校
	薫風と 共に恩師を 訪ねけり	平根 なぎささん	埼玉県 福原中学校
小学生の部	釣り舟の 多き今日の日 風薫る	中島まゆなさん	吉浜小学校
	湯河原は 海と蜜柑と お湯香る	山田慎之助さん	東台福浦 小学校

湯 河原文学賞は、国木田独歩、夏目漱石、島崎藤村、芥川龍之介など、過去に多くの文豪たちが湯河原町を訪れたことから、「四季彩のまち」にふさわしい文化の香り高い町を目指して、平成13年に創設され、今年で第13回を迎えました。今年度の「俳句の部」では、『香・薫』をテーマに作品を募集し、2,258句もの応募がありました。たくさんのご応募ありがとうございました。表彰式は、『黛まどかさんと歩く湯河原吟行会』と同時開催として、12月7日(土)に、観光会館で執り行います。



Yugawara
町政ニュース

講演会参加者募集

男女共同参画講演会
女性の視点からの地域防災～東日本大震災の教訓～

問地域政策課 内線232

講演会『女性の視点からの地域防災～東日本大震災の教訓～』

▶日時 平成26年1月15日(水) 14:00～16:00

▶会場 町立図書館3階集会室

▶定員 100人 ▶参加料 無料

▶講師 おおさき あさこ
大崎 麻子さん
(開発政策・ジェンダー専門家)



▶講師プロフィール

国連開発計画 (UNDP) で、途上国の女性支援やジェンダー平等の推進を担当。多国間の政策協議や国連会議に多数出席し、世界各地のジェンダー平等と女性のエンパワーメントの推進・プロジェクトに携わる。現在はフリーの開発政策・ジェンダー専門家として、国連PKO (平和維持活動) 派遣要員への研修をはじめ、外務省、JICA、内閣府、国際機関、NGOなど向けに、政策提言・評価、講演、社会貢献活動のアドバイジングなど幅広く活動。特に、ジェンダーの視点から、東日本大震災復興のための女性支援に尽力している。

▶申し込み 1月10日(金)17:00までに、氏名(ふりがな)、住所、電話番号を地域政策課へ

東 日本大震災で、女性や妊産婦はどのような経験をしたのでしょうか。彼女たちの声、女性や子どもに特化した支援を行った団体・専門家によるフィードバックから見えてきた、被災地での女性支援の実態や避難所運営について、震災後に被災地で女性支援に携わった大崎麻子さんを講師に迎え、講演会を開催します。東日本大震災で得られた教訓や成功事例から、今後の地域防災のあり方や、個人や家庭でできる備えは何かを考えてみませんか。(講演会会場では、東日本大震災の資料写真展示もあります。)

冬ほたるin万葉

幻想的なクリスマスイルミネーション

問冬ほたる実行委員会事務局(商工会内)

☎63-0111

開催日
12/14(土)~24(火)

- ▶時間 18:00~21:00
- ▶会場：独歩の湯 観光会館

夜の足湯とイルミネーション (独歩の湯)

- ◆日時 12月14日(土)~24日(火)
18:00~21:00
※12月14日(土)18:00から点灯式
- ◆料金 300円(町民証提示で100円)

期間中のイベント

- ▶エフエム熱海湯河原 ラジオ生放送
12月14日(土) 18:00~
- ▶ハンドベル演奏 (各日2回公演)
12月15日(日)・24日(火) 19:15~/20:15~
- ▶湯河原温泉寄席
12月21日(土) 20:15~

※観光会館では、湯河原の物産品と『ゆたぼんファイブ』グッズの販売コーナーがあります。

心も体もあたたまる冬イベント

手作りの温かみのあるお飾りで新年を
地域会館事業「お飾りづくり」

社会教育課 ☎62-1125

12/22(日)
・23(月)

日時	会場(主催)	定員
12月22日(日) 9:30~12:00	文化福社会館1階多目的室 (文化福社会館実践委員会)	30人
12月23日(月) 9:00~12:00	門川会館3階会議室 (門川会館あそびと学習の会)	20人
12月23日(月) 9:00~12:00	川堀会館駐車場 (川堀ふれあい遊びの会)	20人

- 持ち物 はさみ ●参加料 1組500円
- 申し込み 電話で社会教育課へ



《わらすき体験も募集中》

- ★吉浜 12月14日(土) 9:00~
文化福社会館駐車場
- ★門川 12月14日(土) 13:00~
門川会館駐車場
- ★川堀 12月21日(土) 9:00~
川堀会館駐車場

青少年指導員会主催

たこづくり教室&新春たこあげ大会

社会教育課 ☎62-1125

1/7(火)・8(水)
18(土)

たこづくり教室

日時	会場
1月7日(火) 18:30~21:00	宮下会館・文化福社会館
1月8日(水) 18:30~21:00	教育センター・鍛冶屋会館・川堀会館

- 持ち物 のり、はさみ ●参加料 無料
- ※19:30まで入場可(申し込み不要)
- ※小学3年生以下は、保護者と一緒に参加

新春たこあげ大会

- 日時 1月18日(土)
9:00~12:00
予備日19日(日)



- 会場 湯河原中学校グラウンド(教育センター前)
- 申し込み 1月6日(月)から16日(木)までの間に電話で社会教育課へ
- ※紙と竹を用いた手作りのたこを使用
- ※ビニールカイト、既製のたこでは参加不可

年末年始の役場業務案内

見やすい場所に貼ってご利用ください

12月28日(土)～1月5日(日)は
町役場の一般業務はお休みです。



公共施設などの休業日

● 休業日

施設・業務名(電話番号) 【利用時間・営業時間】	平成25年12月										平成26年1月					
	23日 (月)	24日 (火)	25日 (水)	26日 (木)	27日 (金)	28日 (土)	29日 (日)	30日 (月)	31日 (火)	1日 (水)	2日 (木)	3日 (金)	4日 (土)	5日 (日)	6日 (月)	
役場 (☎63-2111) 【8:30～17:15】	●					●	●	●	●	●	●	●	●	●		
教育センター (☎62-1100) 【8:30～17:15】	●					●	●	●	●	●	●	●	●	●		
駅前観光案内所 (☎63-4181) 【8:30～17:15】	●					●	●	●	●	●	●	●	●	●		
	証明業務															
観光案内									●							
図書館 (☎63-4155) 【9:30～18:00】		●					●	●	●	●	●			●		
ヘルシープラザ (☎62-1333) 【9:00～21:00】						※1	●	●	●	●	●			●		
町民体育館 ☎62-1125(平日)/☎62-1200(平日以外) 【9:00～21:00】		●					●	●	●	●	●			●		
海浜公園テニスコート (☎63-0480) 【9:00～16:00】						●	●	●	●	●	●					
ごごめの湯 (☎63-6944) 【9:00～21:00】		●	●	●	●	●	●	●	●	※2	※2	※2		●		
観光会館 (☎62-3761) 【8:30～17:15】						●	●	●	●	●	●	●	●			
独歩の湯 (☎64-2326) 【10:00～17:00】				●												
町立湯河原美術館 (☎63-7788) 【9:00～16:30】			●			●	●	●	●							
美化センター (☎63-3472) 【8:30～11:30/13:00～16:30】	※3					※3	●	※3	※3	●	●	※3 ※4	※3	●		

※1 12/28(土)のヘルシープラザの営業時間は、9:00～17:00です。

※2 1/1(水)～3(金)のごごめの湯の営業時間は、10:00～17:00です。

※3 12/23(月)、28(土)、30(月)、31(火)、1/3(金)、4(土)の美化センターへのごみの搬入時間は、8:30～11:30です。

※4 1/3(金)の美化センターへのごみの搬入は、可燃ごみのみです。



ノロウイルス食中毒に注意

冬は、ノロウイルスを原因とする食中毒が多く発生します。

ノロウイルスは非常に感染力が強く、感染すると、下痢、嘔吐、発熱などを引き起こすことがあります。特に乳幼児や高齢者は症状が重くなることもあり、注意が必要です。

予防には、手洗いや調理器具の洗浄・消毒などが有効です。帰宅したときやトイレに行った後、調理や食事の前には、必ず

手を洗いましょう。

また、二次感染の恐れがありますので、嘔吐物の処理時には手袋やマスクを着用し、ふき取った汚物や汚れた手袋などは袋に密封して捨てましょう。

そして、汚染した場所などは、塩素系漂白剤で消毒しましょう。

岡小田原保健福祉事務所食品衛生課 ☎32-8000

詐欺的な投資勧誘にご注意を

高齢者を中心に、未公開株やファンドなどの詐欺的な投資勧誘による被害が多発しています。不審に思ったらすぐにご相談ください。

《被害を防ぐために》

▶電話勧誘などにすぐ応じない。

▶もうけ話を安易に信じない。

▶よくわからない商品(未公開株など)には手を出さない。

※無登録業者による未公開株の売り付けは原則として無効です。

岡小田原市消費生活センター

☎33-1777

財務省関東財務局証券監督第1課

☎048-613-3952

神奈川県警察悪質商法110番

☎045-651-1194





戸籍・住民票関係

出生、死亡、婚姻などの戸籍に関する届け出、斎場の予約、埋・火葬許可などの申請は、年末年始でも宿直室(役場第1庁舎地下1階)で受け付けます。

なお、駅前観光案内所は、1月1日(水)を除いて12月28日(土)から1月5日(日)までの期間は開所していますが、戸籍全部事項証明(謄本)・戸籍個人事項証明(抄本)の交付、住民票の写しの交付、印鑑登録証明書の交付、印鑑登録・廃止・印鑑の変更、住民異動届(転入・転出・転居・世帯変更届)、税証明の交付などの各種証明業務は受け付けていませんのでご注意ください。



支払窓口

役場内の公金収納窓口(出納室)は、12月27日(金)まで業務を行います。1月は6日(月)から業務を始めます。

また、町税などの収納は、次の金融機関で、12月30日(月)まで取り扱います。

- さがみ信用金庫 ●横浜銀行 ●スルガ銀行
- かながわ西湘農業協同組合 ●みずほ銀行
- 三井住友銀行 ●三島信用金庫
- 三井住友信託銀行 ●ゆうちょ銀行



休日当番医

年末年始は、多くの医療機関が休診になります。けがや病気などで急を要するときは、休日当番医をご利用ください。

日にち	休日当番医	電話番号
12/29(日)	草柳小児科医院	☎63-4600
12/30(月)	山口外科医院	☎62-7131
12/31(火)	こまつクリニック	☎60-1415
1/1(水)	湯河原胃腸病院	☎62-7181
1/2(木)	中川整形外科医院	☎63-5620
1/3(金)	川崎内科医院	☎63-3605
1/5(日)	川越内科クリニック	☎60-3830

●小田原市休日・夜間急患診療所(☎47-0823)

小田原市酒匂2-32-16(小田原市保健センター内)

▶休日診療(日・祝・年末年始)

内科・小児科・耳鼻咽喉科・歯科

8:30~11:30(歯科は9:00~11:30) / 13:00~15:30

▶夜間診療(22:00以降は小田原市立病院☎34-3175)

内科・小児科 平日19:00~22:00

日・祝・年末年始 18:00~22:00

※休日・夜間に医療機関でお困りの場合は、湯河原町消防本部(☎60-0119)までお問い合わせください。



ごみ収集など



平成25年12月									平成26年1月					
23日 (月)	24日 (火)	25日 (水)	26日 (木)	27日 (金)	28日 (土)	29日 (日)	30日 (月)	31日 (火)	1日 (水)	2日 (木)	3日 (金)	4日 (土)	5日 (日)	6日 (月)
可燃	びん	可燃 (粗大・有料)	ダンボール 紙パック ペットボトル	可燃	可燃	休	可燃	可燃	休	休	可燃	休	休	可燃

美化センターの焼却炉を 改修しています

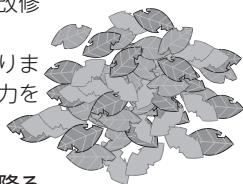
湯河原美化センターでは、焼却炉の改修工事を平成26年3月までしています。

工事期間中は焼却処理能力が低くなりますので、ごみの減量化にご理解とご協力をお願いします。

《枝木、草、落ち葉を捨てる方へ》

- 美化センターへ直接搬入するときは、降ろす場所をご案内しますので、係員の指示に従ってください。
- ごみ収集に出すときは、ほかの可燃ごみと混ぜずに分別して出してください。

問湯河原美化センター ☎63-3472



年末年始の ごみ収集と 美化センターへの 直接搬入に ついて

年末年始は道路事情などにより、収集時間が通常と変わる場合があります。また、美化センターに直接搬入する場合も、大変混み合うことが予想されます。事前に分別してから持ち込んでください。

- 小型家電製品などに入っている乾電池は取り除いてください。



- 排出する前にもう一度、鍵や財布、書類、携帯電話など入っていないか確認してください。
- 美化センターで処理ができないものは、収集や持ち込みの受け付けができません。処分可能かどうかは、環境課または美化センター(☎63-3472)へお問い合わせください。



湯河原中学校

平成25年度学習発表会

We make the best memory～人を魅了させる思い出を～^{おも}

学習発表会を10月17日(木)、18日(金)に開催しました。発表会前日は台風の接近のため、登校時間が2時間遅れるなどハプニングがありましたが、「We make the best memory～人を魅了させる思い出を～」をテーマに、無事に開催できました。

17日(木)は、学年や学級、委員会や部活などが、日常の学習や活動のまとめを体育館のステージや特別教室で発表する「ステージ発表」「展示発表」が行われました。

各発表団体は学習発表会のテーマ



以外にも、「日頃の練習の成果や仲間との団結を発表する」ことを目標の一つとし、必死になって準備、練習をして当日を迎えました。発表内容に成果がよく出ていたと思います。

18日(金)は、9月下旬から約3週間練習に取り組んできた、合唱の発表「合唱コンクール」が行われました。例年、熱が入る合唱コンクールは、練習時間が授業後などに特別に設定され、その期間は大きな歌声が、校舎のいろいろなところから響いていました。

そして発表会当日、練習した成果は、きっと地域や保護者の皆さんにも届いたことと思います。また、一生懸命準備した実行委員の姿も見ていただけたのではないのでしょうか。

生徒たちは、学習発表会のさまざまな取り組みを通して、仲間とぶつかり、話し合い、解決方法を探りな



がら、やっと発表会当日にたどり着きました。どの生徒もたくさんの素晴らしいドラマを体験し、「やったあ～」という達成感を感じたことと思います。

今年の学習発表会が、テーマにある「見た人、聞いた人を魅了させること」や、「見た人、聞いた人の心に深く残る思い出」となったのは間違いありません。そして、これからの生活の中で自分自身の未来をつくるために、学習発表会だけではなく、「人を魅了させる思い出」を求める心を持ち続け、それぞれの「人を魅了させる思い出」に向かって、全力で取り組み、「やったあ～」という達成感をたくさん感じて欲しいと思います。



12月学校行事

湯河原中学校

～4日(水) 進路面談(3年)
10日(火)～13日(金) 保護者面談(1・2年)
20日(金) 大掃除
24日(火) 避難訓練

吉浜小学校

14日(土) 学習発表会
16日(月) 学習発表会振替休業
20日(金) 大掃除

湯河原小学校

13日(金)・14日(土) 学校公開
17日(火) 大掃除
18日(水)・19日(木) 教育相談

東台福浦小学校

18日(水) 学習発表会
18日(水)・19日(木) 教育相談
20日(金) 大掃除



★町内小中学校共通★ 12月25日(水)～1月7日(火) 冬季休業

Health avi ヘルシープラザの体操教室で心も体も健康に 1月～3月の教室 参加者募集

ヘルシープラザでは、個人の体力に合わせた各種体操教室を開催しています。楽しいスポーツ活動で充実した生活を送ってみませんか。

- **対象** 16歳以上の人(いきいき健康体操は60歳以上)で心臓や血圧に支障のない人
- **持ち物** 運動のしやすい服装、室内用運動靴
- **参加料** 各教室3,000円(全10回分)
- **申し込み** 参加料を添えて直接ヘルシープラザへ



問ヘルシープラザ
☎62-1333

各種体操教室の開催日・時間・定員

教室名	開催日	時間	定員
リフレッシュエアロ	1月9日～3月13日 毎週木曜日	9:30～11:00	40人
ウォーキングエアロ	1月7日～3月18日 毎週火曜日 ※2月11日を除く	19:30～20:45	40人
ヨガ教室	1月9日～3月13日 毎週木曜日	13:30～15:00	40人
いきいき健康体操	ほのぼのクラス	1月10日～3月14日 毎週金曜日	20人
	はつらつクラス	1月10日～3月14日 毎週金曜日	40人
	はっするクラス	1月8日～3月12日 毎週水曜日	40人

Health avi 高血圧予防は減塩から 健康料理教室 参加者募集

塩分のとり過ぎは高血圧のもと。高血圧は生活習慣病の原因となるため、食事の塩分を意識して減らすことがとても重要です。高血圧のリスクを知り、日頃から減塩に努めませんか。

- **日時** 12月13日(金) 10:00～13:00
- **会場** 保健センター
- **内容** 食習慣についての話と調理実習
- **定員** 30人(先着順) ● **参加料** 無料
- **持ち物** 筆記用具、エプロン、三角巾(バンダナ可)、普段飲んでいる家庭のみそ汁
- **主催** 湯河原町食生活改善推進団体
- **申し込み** 12月6日(金)までに電話で保健センターへ



当日は、皆さんが普段飲んでいるみそ汁の塩分濃度チェックもあります。

問保健センター 内線367

Health avi ちょっとの工夫で感染予防 インフルエンザの予防に心がけましょう

- ▶ 手洗いは、感染予防の基本です。外から帰ったときなど、こまめに流水・石けんなどで手洗いをしましょう。また、アルコール製剤による消毒も効果があります。
 - ▶ せき、くしゃみの症状があるときはマスクをするなど、せきエチケットを徹底しましょう。
 - ▶ 人混みへの外出を控え、感染を防ぎましょう。
 - ▶ 十分な休養とバランスのとれた栄養摂取を心がけましょう。
 - ▶ 乾燥を避けて、適度な湿度を保ちましょう。
 - ▶ インフルエンザの症状(38度以上の発熱、頭痛、筋肉痛など全身の症状)があるときは、早めに医療機関で受診しましょう。
- ※町では、65歳以上の高齢者を対象に、高齢者インフルエンザ予防接種費用の一部を助成しています。お早めに接種することをおすすめします。



問保健センター 内線367

健康一番!!

ないとうあい 愛 保健師の
カラダに効くワンポイントアドバイス



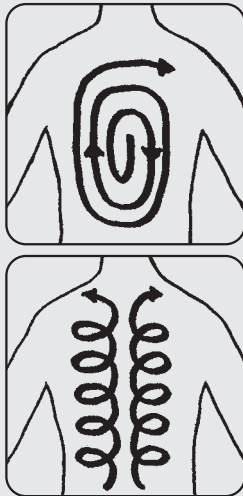
やさしく触れる、なでることで
人はよみがえる!

未熟児の赤ちゃんに触れることで、赤ちゃんの体温が安定し、体重が増えた。脳卒中の患者さんに触れることで、マヒで固まった手がほぐれ、痛みが軽くなった。認知症の高齢者に触れることで、暴言などの攻撃性が弱まった。寝つきが悪かった人に触れることで、よく眠れるようになった、などの効果がみられているそうです。

これは、「触れる」ことで、母乳の分泌を促したり、痛みを緩和したりするホルモン『オキシトシン』が分泌されるためです。この分泌は、受け手だけでなく、術者(触れた人)の体内でも起こります。お互いに、やさしい穏やかな気分になれるのです。

背中や手足を柔らかく、なでるように触れることで、不安やストレスを軽くするケアがあります。スウェーデンで始まり、日本でも少しずつ広まっています。

その効果とは?



どうやって触れたらよいのか?

このケア術を本格的に学ぶには、講座を受講する必要がありますが、家庭で簡単にできるケアの基本をご紹介します。

まず、背中全体を触り残しのないように、10分間かけてなでます。指先を閉じた手のひらを時間をかけ、柔らかくしっかりと動かしします。いったん背中に手を置いたら、終わりまで離さずに、手で背中にアイロンをかけるようなイメージです。

12月 保健行事カレンダー

(会場：保健センター)

- 4日(水) マタニティークラス③
10:00~13:30
- 6日(金) 3歳6か月児健康診査
13:00~13:15
平成22年5月生
- 11日(水) マタニティークラス④
13:30~16:00
- 13日(金) 1歳6か月児健康診査
13:30~14:00
平成24年5月生
- 16日(月) 2歳6か月児歯科検診
13:30~14:00
平成23年5月~6月生
- 17日(火) 4か月児健康診査
13:00~13:15
平成25年8月生
- 18日(水) マタニティークラス⑤
13:30~16:00
- 19日(木) かるがも育児教室
9:30~11:00
乳幼児と保護者

離乳食講習会で
疑問を解決
楽しく仲間づくり



- 日時 12月20日(金) 9:40~12:00
 - 会場 保健センター
 - 内容 離乳食に関する話と調理実習
 - 対象 離乳期の子どものもを持つ親またはその家族
 - 定員 15組(先着順)
 - 参加料 無料
 - 持ち物 筆記用具、エプロン、三角巾(バンダナ可)
 - 申し込み 12月10日(火)までに電話で保健センターへ
- ※ 保育を希望する人は、あわせてお申し込みください。
- ☎保健センター 内線367

あなたもできるようになる!
研修会のお知らせ

保健センターでは、このケアの研修会を開催します。

お互いを大切に思う気持ちを再確認する一つの方法として、子ども同士でも、親子や夫婦でも、職場でも活用できる身近なケアです。ぜひご参加ください。

- 日時 平成26年1月24日(金)
午前9時50分~午前11時30分
 - 会場 保健センター2階集団指導室
 - 申し込み 電話で保健センターへ
 - 講師 (株)日本スウェーデン福祉研究所
 - 持ち物 クッション1つ、筆記用具、動きやすい服装
- ☎保健センター 内線362

平成25年度秋の危険業務従事者叙勲

矢田部尚己さんと三木甫昭さんが栄えある受章



矢田部 尚己さん



三木 甫昭さん

矢田部 尚己さん(71歳・中央) 瑞宝単光章受章

岡山県出身の矢田部さんは、警察官だったお父様の影響もあり、昭和37年に警視庁に入庁。以来40年間、主に捜査係や鑑識業務など犯人逮捕に尽力し、都民の安全を守り続けてこられました。

昭和60年の日航ジャンボ機御巣鷹山墜落事故では、応援として現地へ赴き、10日間ほど帰れなかったこともあったそうです。「警察官は常に危険と隣り合わせで、いつ家に帰れるともわからない。この仕事を全うできたのは、妻が子育てや家事を引

き受けてくれたからです。妻の力なしに、叙勲受章はありません。」と、矢田部さんは語ります。

旅行が趣味で、日本で行ったことのない県はないという矢田部さん。機会があれば、今後も奥さんと旅行に出かけたいとおっしゃっていました。

三木 甫昭さん(70歳・真鶴) 瑞宝単光章受章

真鶴町にお住まいの三木さんは、昭和43年に湯河原町消防本部へ入庁。以来33年にわたり、湯河原・真鶴町民の生命と財産を守り続けてこられました。

幾多の火災現場を経験し、隊長として適切な状況判断と情報収集のもと、積極的な内部進入によって何人もの要救助者を救出してきましたが、一方で、「あと1分通報が早ければ、あと1分進入が早ければ、助かった命もある。」と、悔しさをにじませる場面もありました。その後、総務課長、警防課長、消防署長などの要職を歴任し、職員の資質の向上と地域の防災力向上に尽力されました。

現在は、40年来の趣味である『ぐい飲み』収集と、週末になると遊びに来る4人のお孫さんの子守りが、何よりの楽しみとなっているそうです。

かがつ株式会社からの寄贈 地球にやさしい光を

地球環境の保全など、広く世界に貢献できる企業を目指し、かがつ株式会社(野崎信春代表取締役社長)から、温室効果ガス排出量の削減と停電時の避難施設への誘導を目的として、蓄電池内蔵型LED防犯灯2灯を寄贈していただきました。

同社は、「湯河原町LED防犯灯ESCO事業」のグループ構成会社として、町内の防犯灯LED化に協力しています。寄贈していただいた防犯灯は、避難施設である町民体育館前に設置します。



寄贈していただいた蓄電池内蔵型LED防犯灯

長年の美化活動をありがとうございます。



美化運動推進功労者に御嶽武男さん 地域の環境美化と保全を実践

平成25年度神奈川県美化運動推進功労者・環境整備功労者および環境保全功労者表彰式が、11月11日(月)に神奈川県庁で開催され、美化運動推進功労者として、門川にお住まいの御嶽武男さんが表彰されました。

御嶽さんは、長年にわたって植栽の手入れや、ご自宅近くの八幡神社付近のごみステーションの清掃を定期的に行い、地域の環境美化と保全を実践してこられたことが認められ、今回の受賞となりました。

湯河原小学校4年生・福祉体験 盲導犬のイロハを知る

11月6日(水)、社会福祉協議会主催・日本盲導犬協会の協力で、湯河原小学校の4年生69人が、盲導犬の仕事を学ぶ体験授業に臨みました。

視覚障がいを持つ早乙女さんと盲導犬ハックが、人間社会の中で盲導犬の果たす役割や、盲導犬と街中で出会ったときの接し方などを説明。児童からは、「次に目の不自由な人に出会ったら、『お困りのことはありますか』と声をかけたい。」との感想もあり、優しい気持ちが育まれた体験授業となったようです。



ハックと一緒に体育館の中を歩く早乙女さん

看板の除幕をする日本触媒の皆さんと富田町長たち



「日本触媒・湯河原万葉の森」開所式 美しい森を次世代につなぐ

紙おむつの保水材などを製造する(株)日本触媒(本社/東京・大阪)が、社会貢献の一環で鍛冶屋白銀林道付近の町有林で森を育てることになり、11月9日(土)に、開所式が執り行われました。

この日は同社社員やご家族の皆さんが湯河原を訪れ、開所式の後には、花粉の少ない杉の苗100本を植林しました。今後は、同社社員の皆さんと一緒に湯河原町民もプロジェクトに参加し、植林や間伐など保全活動を継続していく予定です。

女性防火クラブ火災予防啓発活動 ゆたぼんファイヤーとお約束

全国秋季火災予防運動期間中の11月14日(木)、女性防火クラブの皆さんがおにわ保育園を訪問し、火災予防に関するビデオ上映や話などをしました。

特別ゲストに消防士の格好をしたゆたぼんファイブの楓太くん(ゆたぼんファイヤー)も登場。『火遊びはしない』『もし洋服に火がついてしまったら』など、実演を交えて説明をしてくれました。園児たちからは、「教えてもらったことをきちんと守ります。」と、頼もしい声も聞こえてきました。



女性防火クラブの皆さんと『ゆたぼんファイヤー』

熱弁をふるう川本三郎さん



図書館セミナー「川本三郎講演会」 懐かしく、そして温かく

11月17日(日)に図書館で、「川本三郎講演会～日本映画にみる昭和の風物誌」が開催され、小津安二郎監督の『東京物語』などを通して、昭和の家族風景や人とのつながりについて語られました。

「古き良き時代が懐かしい。」「母親の姿、自分の子ども時代を思い出しました。」と参加者からは感激の声。私たちが忘れかけている『何か』が日本映画の中にある。映画のもう一つの楽しみ方を教えてくれた講演会でした。

情報ひろば

町立湯河原美術館情報

☎町立湯河原美術館 ☎63-7788

平松礼二寄贈記念作品展『湯河原が愛した画家・湯河原を愛した画家』

期 12月27日(金)まで



平松礼二「はくろうん白雲の滝」

展示コーナー情報(無料)

▶湯河原写真連盟作品展

期 12月10日(火)まで

▶町民カレンダー入選作品展

期 12月12日(木)～平成26年1月14日(火)

ギャラリートーク

☐ 12月15日(日) 10:30～11:00

場 展示室

※ 12月15日(日)は家庭の日。町民の皆さんは観覧無料です。

災害時の備えに ストマ用装具の保管について

☎福祉課 内線311

ストマとは、消化管や尿路の疾患によって、腹部に便や尿を排泄するために造設した人工肛門または人工膀胱を指します。この排泄口に装着する用具をストマ用装具と言います。

災害時に住居が被災し、ストマ用装具が持ち出せなくなった場合に備えて、町では自己所有のストマ用装具1週間分をお預かりしています。希望者は福祉課へ申請してください。

対 ストマ用装具を使用している町内在住の人

持 ①住所、氏名、電話番号を記載し、ご自身のストマ用装具を1週間分入れたバッグ

②印鑑

※ バッグ・ストマ用装具は、各自で用意ください。

※ バッグは、20cm×30cm×10cm程度までの大きさです。

保管場所 保健センター

保管期間 申請日から次の11月まで

教育委員会 定例会のお知らせ

☎学校教育課 ☎62-1100

☐ 12月19日(木) 13:30～

場 教育センター2階204会議室

※ 傍聴希望者は、前日の午前中までに学校教育課へご連絡ください。

介護予防サポーターを募集 講座開催のおしらせ

☎介護課 内線342

高齢化が進む中で、元気な高齢者の多いまちづくりのために、サポーターとして町のミニデイサービスや運動教室などを一緒に盛り上げてみませんか。

日 時	内 容
12月13日(金) 13:30～15:30	生きがいのある人生はボランティア活動で
12月17日(火) 9:30～11:30	コミュニケーション力を高めよう
12月17日(火) 11:40～14:30	グループリビングに行ってみよう
12月20日(金) 9:30～11:30	転倒・骨折予防の基礎知識

場 保健センター2階大会議室

定 15人(先着順)

持 筆記用具、運動のできる服装

申 電話で介護課へ

「あゆみの会」参加者歓迎

☎福祉課 内線312

ことばや発達の遅れが心配、お友だちと上手に遊べないなどで悩んでいるお母さんやお父さん、お子さんと一緒に参加してみませんか。

☐ 12月4・11日(水) 10:00～11:30

12月18日(水) 10:00～13:00

場 地域福祉センター6階和室

第65回 人権週間

みんなで築こう人権の世紀
～考えよう相手の気持ち育てよう思いやりの心～

12月4日(水)から10日(火)までは『第65回人権週間』です。
この機会に人権について考えてみませんか。

《街頭啓発活動》

☐ 12月5日(木) 16:00～

場 湯河原駅前

マックスバリュ前

内 啓発物品、

チラシなどの配布



人権イメージキャラクター
人KENまる君 & 人KENあゆみちゃん

《特設人権相談室》

法務大臣から委嘱された人権擁護委員が、名誉棄損やプライバシー侵害などの相談に応じます。

人に言えない相談がありましたら、お気軽にご利用ください。

☐ 12月10日(火) 13:00～16:00

場 宮下会館

毎年12月10日から16日までは『北朝鮮人権侵害問題啓発週間』です

落ち葉などを 燃やさないで

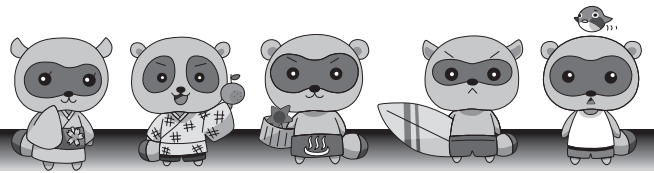
庭などの屋外で、落ち葉や草、枝などを燃やすと、煙やにおいで隣近所に迷惑をかけます。

落ち葉や草などは袋に入れ、枝などは50cm以下に小さく束ねて「燃えるごみ」として、ごみステーションに出してください。

なお、大量に出す場合は美化センター(☎63-3472)にご連絡ください。



☎環境課 内線551～553



図書館セミナー くさなぎなつこ 草薙奈津子講演会

固町立図書館 ☎63-4155

美術館の舞台裏から楽しみ方までを
カリスマ学芸員が解説します。

日平成26年1月19日(日) 13:30~

場町立図書館3階集会室

定100人(先着順)

申12月4日(水)から電話または直接図
書館へ

※講演会終了後、サイン会があります。

▶講師紹介



横浜生まれ。慶応義塾
大学文学部哲学科卒。
専門は近現代日本画
史。山種美術館学芸員
を経て、2004年より
平塚市美術館長。就任
後の入館者数を3倍に
アップさせた奮闘ぶり
が話題となっている。

草薙奈津子さん

『ことばの教室』就学相談

固学校教育課 ☎62-1100

ことばの教室は、湯河原小学校にあ
り、発音やことばについて、一人一人
の課題に応じた指導をする教室です。

平成26年4月に小学校へ入学予定
のお子さんで、ことばや友だちとの関
わり方、コミュニケーションの取り方
などが心配な場合は、学校教育課へご
相談ください。

農業委員会委員選挙人名簿の 登載申請について

固農業委員会(農林水産課内) 内線735

農業委員の選挙人名簿の作成のため、
調査員が農家を訪問し、選挙資格
などについての申請書を配布します。

申請書に平成26年1月1日現在の
状況を記入し、1月10日(金)までに提
出してください。

対町内に住所があり、満20歳(平成6
年4月1日までに生まれた人)以上
で、次のいずれかに該当する人

① 10アール以上の農地を耕作してい
る人

② ①の耕作者の同居の親族またはそ
の配偶者で、耕作日数が年間60日
以上の人

※申請書が届かない場合は、農業委
員会へご連絡ください。

『住宅リフォーム助成事業』が 終了します

固地域政策課 内線232

平成23年5月から実施している『住
宅リフォーム助成事業』は、平成26年
3月をもって、終了となります。

なお、申請の受け付けは平成26年
3月31日(17:00)までですが、助成対
象となる工事の期限を6か月延長し、
平成26年9月30日までに完了する工
事が対象となりました。ご利用の際は
ご留意ください。

要約筆記入門講座参加者募集

固福祉課 内線311

要約筆記とは、耳の聞こえにくい人
に、話の内容を書いて伝える文字通訳
です。ノートに話の内容を筆記して伝
えたり、イベントなどで内容を筆記し
たものをスクリーンに映して伝えたり
します。

今回、要約筆記について皆さんに広
く知っていただくために、入門講座を
開催します。

聞こえにくくて困っている人も歓迎
です。ぜひお申し込みください。

日1月20日から2月24日までの毎週
月曜日(全6回) 13:30~15:30

場城堀会館3階大会議室

対湯河原町、真鶴町、熱海市に在住ま
たは在勤の人

定20人(先着順)

申1月14日(火)までに福祉課へ

ファミリーバドミントン教室

固社会教育課 ☎62-1125

子どもからお年寄りまで、誰もが気
軽に楽しめるニュースポーツです。

日12月17日(火) 19:00~21:00

場町民体育館

対小学5年生以上(ただし、小学生は
保護者同伴)

持体育館シューズ(靴底が黒いものは
不可)、タオル、飲み物

固湯河原町スポーツ推進委員

町営駐車場の利用者募集

▶募集物件 鍛冶屋臨時駐車場
(鍛冶屋868-13)

▶募集台数 1台
(応募多数の場合抽選)

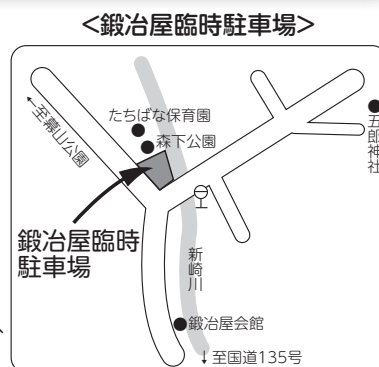
▶駐車料金 月額5,000円

▶契約期間 契約の日から平成26年3月31
日(月)まで(継続あり)

対町内に在住または在勤の人で、町税などの
滞納がない人

申12月2日(月)から6日(金)までの間に財政課へ

固財政課 内線242



広報がわりに 広告を載せませんか

固秘書広報室 内線247

▶発行部数 11,800部

▶サイズと価格(月額)

1種	縦6.5cm×横6.0cm	5,000円
2種	縦6.5cm×横12.3cm	10,000円
3種	縦6.5cm×横18.7cm	15,000円
4種	縦6.5cm×横8.5cm	15,000円

※4種は5・9・1月号のみ

前月7日までに申し込みを
するよ!





相談ひろば



日時の記載のない相談は随時受け付けています。

◎心配ごとと行政相談

日 12月10日(火) 13:00~16:00
場 宮下会館
日 12月20日(金) 13:00~16:00
場 文化福祉会館

◎青少年相談

日 平日9:00~12:00/13:00~16:30
場 青少年相談室(教育センター2階)
※上記時間以外は『親と子のテレホン相談 ☎63-6300』へ

◎教育相談

日 平日9:00~12:00/13:00~17:00
場 学校教育課(教育センター1階)

◎町長相談(予約制)

場 役場会議室
申 秘書広報室(内線203)

◎育児相談

日 12月10日(火) 9:30~11:30
場 保健センター

◎児童相談(予約制)

場 福祉課会議室
申 福祉課(内線316)

※虐待の疑いがある場合は、どなたでもご連絡ください。

◎住民健康相談・栄養相談

日 12月5日(木)・17日(火) 9:30~11:30
場 保健センター

◎外国籍住民相談(予約制)

対象言語 英語・韓国語・タガログ語
申 地域政策課(内線232)

◎法律相談(予約制)

日 12月11日(水) 10:00~12:00
12月25日(水) 13:00~16:00

場 商工会館
申 商工会(☎63-0111)

◎融資相談(事業融資)

日 12月10・17日(火) 10:00~16:00
場 商工会館

◎補装具巡回更生相談(予約制)

◀肢体不自由▶
日 12月9日(月) 13:00~14:00
場 小田原市保健センター
申 福祉課(内線311)

◎出張福祉相談会

◀湯河原会場▶
日 12月2・16日(月) 10:00~12:00
場 地域福祉センター3階会議室
◀真鶴会場▶
日 12月3・17日(火) 10:00~12:00
場 町民センター1階機能回復訓練室



(広告)

行政手続きの専門家

一人で悩んで困っていること、心配ごと等をお伺いした上で最適な解決策を提案いたします。お気軽にご相談ください。

遺言書、相続手続きについて

各種契約・許認可申請も承ります。

☎0465-64-0879

受付随時
相談料無料

熊倉勇蔵行政書士事務所
湯河原町吉浜688-14
キャッスル湯河原202
http://www3.plala.or.jp/
kumakura-office/



町ホームページに『バナー広告』
を載せませんか

旅館、商店、事務所など、
貴サイトのアクセス数アップにぜひご活用ください。



掲載場所 ①トップページ右側
②ライブカメラページ右側
掲載期間 1か月単位で最長12か月
サイズ 縦45×横120ピクセル
掲載料 ①月額7,000円
②月額5,000円

<http://www.town.yugawara.kanagawa.jp/banner/>

問 地域政策課 内線239



Population

湯河原町の人口

(平成25年11月1日現在)

●人口 26,094人 前月比-4人
男性 12,023人
女性 14,071人

転入 92人/転出81人

出生 11人/死亡26人

●世帯 11,112世帯 前月比+28世帯
※神奈川県人口統計調査による



Weather

気象ゆがわら

(平成25年10月分)

●気温 最高 31.6℃ (12日)
最低 11.8℃ (31日)
平均 20.6℃

●降雨日数 11日 ●総雨量 252.5mm



Tax

今月の納期限

~12月25日(水)が納期限です~

●固定資産税(第3期)
●国民健康保険料・介護保険料(第7期)
●後期高齢者医療保険料(第6期)

~1月6日(月)が納期限です~

●水道料金・下水道使用料(12月分)



Hospital

今月の休日当番医

1日(日) 湯河原胃腸医院 ☎62-7181
8日(日) 中川整形外科医院 ☎63-5620
15日(日) 川崎内科医院 ☎63-3605
22日(日) ゆが原整形クリニック ☎64-0632
23日(月) 山崎小児科医院 ☎62-7361
29日(日) 草柳小児科医院 ☎63-4600
30日(月) 山口外科医院 ☎62-7131
31日(火) こまつクリニック ☎60-1415

※当番医は、医師の都合により変更になる場合があります。

※年末年始の休日当番医は、折り込みのおしらせをご覧ください。

※最新の当番医の情報は、「ゆがわらメールマガジン」または「テレビ神奈川(tvk・3ch)データ放送」でご確認いただけます。

Library & Books Information

おはなし会 (会場 3階おはなしのへや)

◎にこにこクラブ

12月13日(金) 11:00～

▶対象 2歳まで

◎土よう日のおはなし会

12月14日(土)

▶対象 3～6歳(14:30～)

6歳～小学生(15:00～)

午後の朗読 (会場 3階会議室)

12月10日(火) 14:00～

おはなしだっこ会員募集!!

親子で楽しむ会員制のお話し会

▶日時 1～3月の第2・4木曜日

①10:30～ ②11:10～

▶対象 申し込み時に1歳5か月以上
4歳未満の子どもと保護者

▶定員 16組(先着順)

▶申し込み 電話または直接図書館へ

利用案内

◆開館時間 9:30～18:00

◆12月の休館日

2・3・9・16・24・29～31日

★年末は貸出点数を増やします

12月25日(水)から28日(土)までは、一人15点まで(DVD・ビデオは合わせて5点まで)借りることができます。

今月のオススメ!

～クリスマスは童心に返って～



■クリスマスの思い出

トルーマン・カポーティ
むらかみはるき
(村上春樹訳)

少年と老女、そして犬。純粋な彼らが過ごした、せつなくも温かいクリスマス。カポーティの名短編が、村上春樹の訳と山本容子の銅版画で輝きます。

■雪の写真家 ベントレー

J・B・マーティン

アメリカの豪雪地帯に生まれ、生涯を雪の研究と結晶の写真撮影に捧げたベントレー。彼のひたむきな思いに心うたれる、伝記絵本。



12月の新刊案内

日本の銅像完全名鑑

かみゆ歴史編集部

神奈川県民も知らない地名の謎
だから荒野

日本地名の会
きりの なつお
桐野 夏生

恋する創薬研究室

きた よしひさ
喜多 喜久

寄る年波には平泳ぎ

むれ ようこ
群 ようこ

おしゃれさんの茶道 はじめて物語

ながい いくこ
永井 郁子



図書館へようこそ

町立図書館 ☎63-4155

公共施設の利用案内

★年末年始の公共施設の休業日は、折り込みのお知らせをご覧ください。

時開館・営業時間 休12月の休館・休業日 予予約

Public Institution Information

町立湯河原美術館 ☎63-7788

時9:00～16:30(入館は16:00まで)

休4・11・18・25・28～31日

ヘルシープラザ ☎62-1333

時9:00～21:00

休2・9・16・29～31日

予12月1日(日)から3月分の団体予約開始

町民体育館 ☎62-1125 (平日)

☎62-1200 (平日以外)

時9:00～21:00

休2・9・16・24・29～31日

予12月1日(日)から3月分の団体予約開始

海浜公園テニスコート ☎63-0480

時9:00～16:00 休28～31日

予使用日の2か月前の1日から予約開始

こごめの湯 ☎63-6944

時9:00～21:00

休2・9・16・24～31日

独歩の湯 ☎64-2326

時10:00～17:00

休26日

総合運動公園 ☎63-2111(都市計画課 内線533)

時9:00～17:00

予使用日の2か月前から予約開始

ゆるキャラグランプリ2013結果報告
ゆたぽんファイブは初出場で83位!!

9月17日(火)から11月8日(金)まで、約1か月半にわたって開催された『ゆるキャラグランプリ2013』の結果が発表され、湯河原町マスコットキャラクター『ゆがわら戦隊ゆたぽんファイブ』は初出場で、1,580体中第83位(得票数31,647ポイント)という結果になりました。

多くの皆さんに応援していただき、ありがとうございました。

これからも全国の皆さんに湯河原町の魅力を届けるため、そして湯河原の皆さんが笑顔になるように、ゆたぽんファイブはがんばりますので、引き続き応援をよろしくをお願いします。



問秘書広報室 内線247

たくさんの応援
ありがとう
ございました!!

◆場所とり◆

作:きのこ



ゆたぽんファイブは湯河原町マスコットキャラクターです

あかちゃん 写真館



いら ことまたか
五十子智應ちゃん(男)
平成25年6月生・土肥
「生まれてきてくれて
ありがとう」
(父・母より)



いわたも あさひ
岩本 朝陽ちゃん(男)
平成25年4月生・土肥
「朝陽の笑顔が大好き。
すくすく育ってね。」
(パパ&ママより)



こむら いっさ
小村 一颯ちゃん(男)
平成25年6月生・鍛冶屋
「優しい子に育ってね♡」
(パパ・ママより)



こじま ようすけ
小島 葉介ちゃん(男)
平成25年2月生・吉浜
「いっぱい食べて
大きくな~れ」
(とうちゃん&
かあちゃんより)

●1月号掲載写真募集●

- ◆対象 平成25年1月2日~平成25年8月1日生まれ
- ◆申し込み あかちゃんの名前(ふりがな)、性別、生年月日、保護者名、住所、電話番号、あかちゃんへのメッセージ(20文字以内)と送り主(~より)を記入し、写真を1枚添えて、秘書広報室へ郵送または直接お持ちください。
- ◆締め切り 12月11日(火)
- ※掲載は一人1回、1枚限りです。
- ※写真は返却できません。
- ※応募多数の場合は翌月号への掲載になります。



かとう あかね
加藤 茜さん (30)

昭和58年・東京都八王子市生まれ。2歳のときに湯河原に転入し、湯河原小学校、聖和学院中学校(逗子市)、小田原高等学校、慶應義塾大学へ進学。卒業後は株式会社博報堂に勤務し、BOP事業(途上国における貧困層向けへのマーケット開発)などに取り組む。趣味は旅行とカメラ。好きな食べ物は米。

原動力は飽くなき好奇心

青年海外協力隊として中米ベリーズへ



現地の役場職員の方々と

「道が日本と異なるだけでワクワクします。日本とシステムが違う、環境が違う、そこに暮らす人の考え方や生活を知りたいという好奇心が強いんです。」

渡航の1週間前、城堀に住む加藤茜さんは笑顔で語ってくれた。

彼女は今、日本から約1万2,000 km、カリブ海に面する中米の国ベリーズのベンケビエホ町で、青年海外協力隊の活動に当たっている。

美しい海と世界で2番目に大きいサンゴ礁に恵まれ、主にアメリカ人などのリゾート地として知られるベリーズ。ベンケビエホ町はグアテマラとの国境にあり、人の往来が盛んだが、観光施設が未整備のため、その開発調査・計画策定などが加藤さんに課せられた任務だ。

もともと旅行が趣味で、休みがあれば、ミャンマーやタンザニア、メキシコなど、リュック一つで一人旅をしてきた加藤さん。大学時代にはエストニアやタンザニアで、畑の整備や植林などにも汗を流した。

青年海外協力隊に参加するきっかけとなったのは、今年の6月まで務めていた広告代理店の仕事で、インドへ出張したことだった。

新興国の現状に触れる中で、国際協力や行政への知識や経験を積みたいとの衝動が湧き、持ち前の旺盛な好奇心が彼女の背中を押した。

10月に海を渡って2か月。現地では

の様子を尋ねると、「最初の仕事として、この町には情報発信媒体がないため、フェイスブックページを作成しているところです。また、8月のマーケット(市場)の竣工に向け、情報収集を始めるところです。」と、赴任直後から大忙しのような様子だ。

派遣が終わるのは、赴任から2年後の平成27年10月。

「帰国後のことは決まっています。帰国後の懸け橋になるような仕事ができればと。そして、観光地・湯河原出身として、現地で学んだことを活かして、湯河原にも何か貢献できればと思っています。」

加藤さんの飽くなき好奇心は、とどまることがない。

※青年海外協力隊に興味のある人は、ジャイカ横浜(www.jica.go.jp/yokohama)まで

COFFEE BREAK

▶10月の半ばまで真夏日があったかと思えば、相次ぐ台風の接近。そして11月に入って一気に気温は急降下。今年は、『一体“秋”はどこへ行ってしまったの?』と思うような気候でしたね。この夏からヘアスタイルを坊主頭にしてのせいか、寒さがいっそう身にしみる今日この頃です。▶そんな2013年も、早いものでもう師走。子どもの頃はあんなに長く感じた一年も、年々消化ペースが速くなっているような…。年とつたなと、しみじみ感じます。▶さて、今年最後の1か月。皆さん風邪など引かないようお気をつけて、良いお年をお過ごしください。(か)